

GIO-371

innoGIO



# GIOwarm Smart

Scaldabiberon  
e sterilizzatore digitale

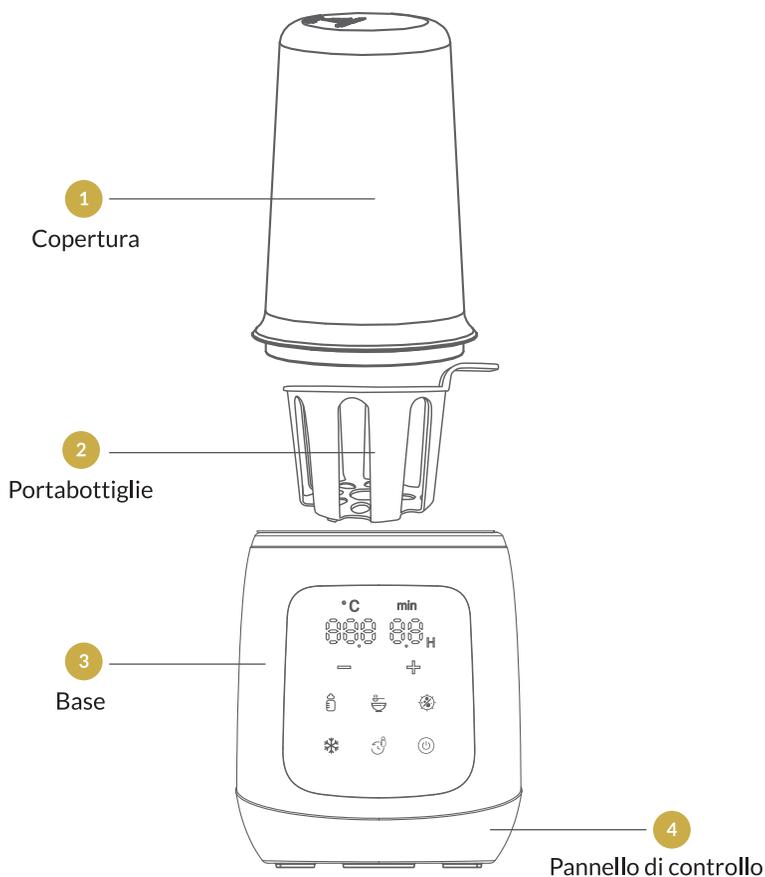
**MANUALE UTENTE**

Leggere questo manuale utente prima di utilizzare lo scaldabiberon digitale e conservarlo per riferimento futuro.

## INTRODUZIONE

Grazie per aver acquistato lo scaldabiberon e sterilizzatore digitale GIO-371 GIOwarm. Prima dell'uso, leggere attentamente il manuale utente e conservarlo per riferimento futuro.

## CONOSCI IL TUO ELETTRODOMESTICO



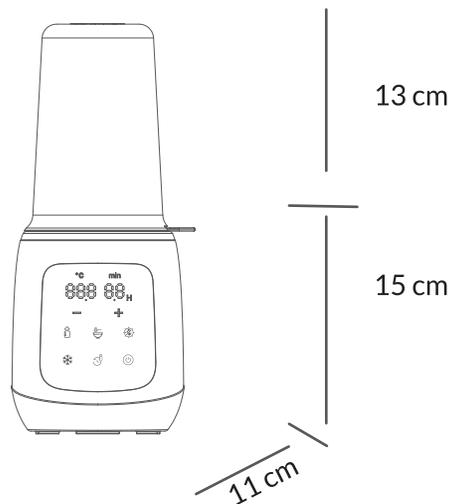
## DATI TECNICI

Alimentazione in ingresso: AC 220-240 V, 50/60 Hz

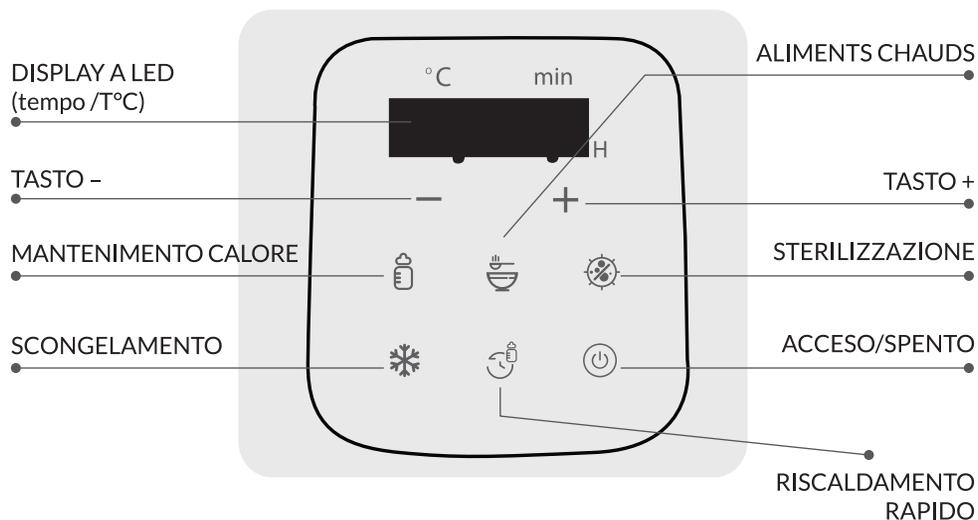
Potenza assorbita: 400 W

Peso netto: 0,5 kg

Dimensioni: 28 x 11 x 11 cm



## PANNELLO DI CONTROLLO



## MATERIALI

- Coperchio: Polipropilene (senza BPA)
- Portabottiglie: Polipropilene (senza BPA)
- Piastra riscaldante: acciaio inossidabile
- Base: Polipropilene (senza BPA)
- Pannello di controllo: Acrilnitrile Butadiene Stirene (ABS)

## CARATTERISTICHE

Rivestimento protettivo della base riscaldante per: Facile pulizia – Protezione dall'acqua – Resistenza all'abrasione – Prevenzione dei residui e dei cortocircuiti.

5 funzioni: Riscaldamento rapido / Mantenimento calore / Scongelamento / Riscaldamento degli alimenti / Sterilizzazione.

Elevata potenza per un riscaldamento e una sterilizzazione rapidi

Pannello di controllo digitale con pulsanti a sfioramento.

Adatto a tutte le bottiglie.

Termostato di alta qualità per una temperatura più accurata e costante.

Coperchio per mantenere meglio il calore.

Design moderno ed elegante.

Protezione da surriscaldamento: spegnimento automatico una volta completata la sterilizzazione.

## ! CAUTELA!

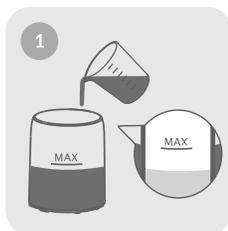
Leggere il manuale prima dell'uso!

Il manuale dell'utente fa parte del prodotto e contiene informazioni importanti sull'avvio e l'utilizzo dell'apparecchio.

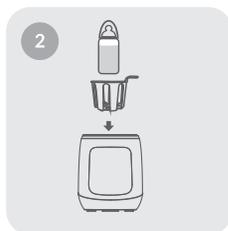
Conservare sempre il manuale di istruzioni in un luogo sicuro per riferimento futuro!

## ISTRUZIONI PER L'USO

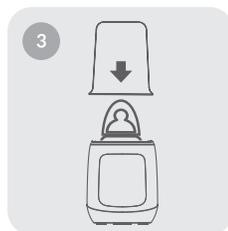
**Mantenimento calore / Riscaldamento vivande / Scongelamento / Funzione di riscaldamento rapido**



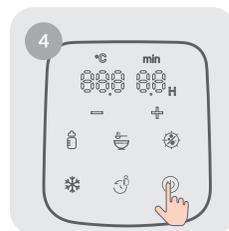
Versare acqua pulita nello scaldabiberon, non versare oltre il livello massimo di ~160 ml (\*) (Si consiglia di utilizzare acqua distillata per evitare incrostazioni)



Mettere il portabottiglie all'interno dello scaldabiberon ed inserirvi la bottiglia.



Mettere il coperchio.

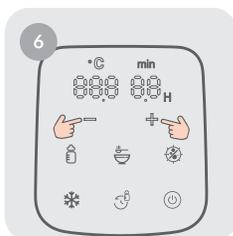


Toccare il pulsante di accensione " " per iniziare.

(\*) Versare solo 40 ml di acqua distillata nello scaldabiberon per una funzione di riscaldamento rapido.



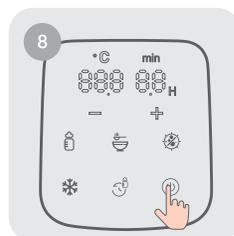
Toccare la funzione desiderata



Regolare l'ora e la temperatura. Il dispositivo entrerà in funzione (\*\*)



Al termine del tempo selezionato, lo scaldabiberon emetterà 5 segnali acustici ed entrerà in modalità standby.



Toccare il pulsante di accensione "⏻" per spegnere il dispositivo.

(\*\*) Nella funzione di riscaldamento rapido, la temperatura non può essere regolata.

## Funzione sterilizzante



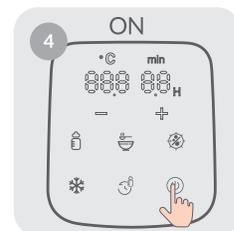
Inserire il portabottiglie all'interno dello scaldabiberon ed immergervi la bottiglia capovolta.



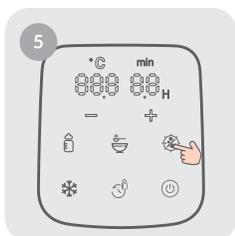
Versare 100 - 150 ml accensione di acqua pulita nello scaldabiberon (si consiglia di utilizzare acqua distillata per evitare incrostazioni)



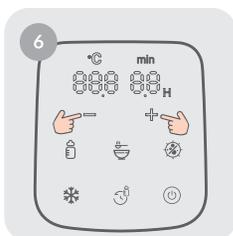
Mettere il coperchio.



Toccare il pulsante di "⏻" per avviare il dispositivo.



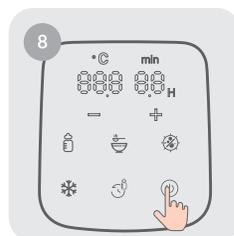
Toccare il pulsante di sterilizzazione.



Regolare il tempo di sterilizzazione ed il dispositivo inizierà a funzionare.



Al termine del tempo selezionato, lo scaldabiberon emetterà 5 segnali acustici ed entrerà in modalità standby.



Toccare il pulsante di accensione "⏻" per spegnere il dispositivo.

## MODALITÀ DI FUNZIONAMENTO

### Funzione di mantenimento in caldo

In modalità standby, premere la funzione di mantenimento calore, la spia dell'icona  inizierà a lampeggiare. Lo schermo visualizzerà la temperatura predefinita lampeggiante di 37°C e inizierà il tempo di mantenimento calore predefinito di 24 ore.

È possibile regolare la temperatura mentre l'icona lampeggia premendo il pulsante  e . Se si desidera regolare l'ora, premere nuovamente il pulsante , l'indicatore del timer inizierà a lampeggiare e sarà possibile regolare come desiderato.

Lo scaldabiberon inizierà a funzionare dopo che l'indicatore temperatura/tempo lampeggerà due volte. L'indicatore luminoso  continua a lampeggiare e l'indicatore del timer sta eseguendo il conto alla rovescia mentre questa funzione è attiva.

Al termine del conto alla rovescia del timer, lo scaldabiberon emetterà 5 segnali acustici per ricordare di controllare se il latte è pronto.

#### Note:

L'intervallo di controllo della temperatura: 35-60 °C.

L'intervallo di controllo del tempo: 2-59 minuti, 1-24 ore.

Premere di nuovo  per passare da temperatura a tempo.

La spia della temperatura mostra sempre la temperatura dell'acqua in tempo reale mentre il dispositivo è in funzione.

Si consiglia di allattare il bambino non appena il latte è stato riscaldato.

Si consiglia di non riscaldare il latte dopo che si è nuovamente raffreddato.

Controllare sempre la temperatura prima di allattare il bambino.

#### Attenzione!

È normale che la temperatura sullo schermo fluttui prima di stabilizzarsi alla temperatura definita, poiché potrebbe essere superiore alla temperatura impostata. Questa funzione non surriscalda il latte.

L'apparecchio è dotato di un sensore intelligente che si autoregola e trova una modalità di riscaldamento più veloce per raggiungere la temperatura definita. La temperatura rimarrà stabile per mezz'ora e a quel punto il latte sarà pronto.

Il tempo può essere più lungo o più breve a seconda della quantità di latte e della sua temperatura iniziale.

## Funzione di riscaldamento vivande

In modalità standby, premere la funzione di riscaldamento vivande, la spia dell'icona  inizierà a lampeggiare. Lo schermo visualizzerà la temperatura predefinita di 70°C lampeggiante e inizierà il tempo di riscaldamento predefinito di 6 ore.

È possibile regolare la temperatura mentre lampeggia premendo il tasto  e . Se si desidera regolare l'ora, premere il tasto di  nuovo, l'indicatore del timer si avvierà lampeggiando ed è possibile regolare come desiderato.

Lo scalda biberon inizierà a funzionare dopo che l'indicatore temperatura/tempo lampeggerà due volte. La  spia continua a lampeggiare ed il timer sta eseguendo il conto alla rovescia mentre questa funzione è attiva.

Al termine del conto alla rovescia del timer, lo scalda biberon emetterà 5 segnali acustici per ricordare di controllare se il cibo è pronto.

### Note:

L'intervallo di controllo della temperatura: 50-80 °C

L'intervallo di controllo del tempo: 2-59 minuti, 1-24 ore.

Premere nuovamente il  pulsante per passare dalla temperatura all'ora.

La spia della temperatura visualizza sempre la temperatura dell'acqua in tempo reale mentre il dispositivo è in funzione.

### Attenzione!

Assicurarsi di mescolare la pappa durante il riscaldamento poiché non avviene automaticamente. Prima di nutrire il bambino, ricordarsi di mescolare bene il cibo e assicurarsi che il cibo sia riscaldato in modo uniforme.

## Funzione di scongelamento

In modalità standby, premere la funzione di scongelamento, la spia dell'icona  inizierà a lampeggiare. Lo schermo visualizzerà la temperatura predefinita lampeggiando di 37°C e inizierà il tempo di riscaldamento predefinito 24 ore.

È possibile regolare la temperatura mentre lampeggia premendo il tasto  e . Se si desidera regolare l'ora, premere nuovamente il tasto ; l'indicatore del timer inizierà a lampeggiare e sarà possibile regolare come desiderato.

Lo scalda biberon inizierà a funzionare dopo che l'indicatore temperatura/tempo lampeggerà due volte. La  spia continua a lampeggiare e l'indicatore del timer sta eseguendo il conto alla rovescia mentre questa funzione è attiva.

Al termine del conto alla rovescia del timer, lo scalda biberon emetterà 5 segnali acustici per ricordare di controllare se il latte è pronto.

### Note:

L'intervallo di controllo della temperatura: 32-42 °C

L'intervallo di controllo del tempo: 2-59 minuti, 1-24 ore.

Premere nuovamente il  pulsante per passare dalla temperatura all'ora.

La spia della temperatura mostra sempre la temperatura dell'acqua in tempo reale mentre il prodotto è in funzione.

## Funzione di riscaldamento rapido

Questa funzione viene utilizzata quando è necessario riscaldare urgentemente il latte. Il principio di questa funzione è quello di riscaldare rapidamente l'acqua, la temperatura dell'acqua all'interno dello scomparto supererà i 50°C (dopo 5 minuti) o i 70°C (dopo 10 minuti), ma il latte nella bottiglia non può ancora raggiungere una temperatura elevata in così poco tempo. Ecco perché il latte verrà riscaldato e raggiungerà più rapidamente la temperatura richiesta. Non tenere attiva questa funzione per molto tempo poiché il latte potrebbe surriscaldarsi e perdere i nutrienti.

1. Versare solo 40 ml di acqua distillata nello scaldabiberon per una funzione di riscaldamento rapido
2. In modalità standby, premere la funzione di riscaldamento rapido, la spia dell'icona inizierà a lampeggiare. Lo schermo visualizzerà la temperatura predefinita di 37°C e il tempo di riscaldamento predefinito di 3 minuti lampeggerà.
3. È possibile regolare l'ora mentre il timer lampeggia in linea con la tabella di riferimento seguente.
4. Lo scaldabiberon inizierà a funzionare dopo che l'indicatore dell'ora lampeggerà due volte. La spia  continua a lampeggiare e l'indicatore del timer sta eseguendo il conto alla rovescia mentre questa funzione è attiva.
5. Al termine del conto alla rovescia del timer, lo scaldabiberon emetterà 5 segnali acustici. Quindi, passerà automaticamente alla  modalità di mantenimento calore; l'impostazione predefinita è 24 h

Tabella di riferimento della funzione di riscaldamento rapido

Bottiglia	Temperatura iniziale	Volume d'acqua	Volume del latte			
			Confezione da 60 ml			
Vetro	5°C	Confezione da 40 ml	2 minuti	2 minuti	2 minuti	2 minuti
	20°C		1,5 min	1,5 min	1,5 min	1,5 min
Plastica	5°C	Confezione da 40 ml	3,5 minuti	3,5 minuti	3,5 minuti	3,5 minuti
	20°C		2,5 minuti	2,5 minuti	2,5 minuti	2,5 minuti

### Note:

- La temperatura della funzione di riscaldamento rapido non è regolabile, questa impostazione aiuta a riscaldare il latte a 37°C utilizzando il vapore.
- L'intervallo di controllo del tempo: 1-10 minuti.
- La velocità di riscaldamento del latte dipende dal volume del latte, dalla sua temperatura iniziale, cioè dalla temperatura ambiente o dalla temperatura del frigorifero. Quando si scopre che il latte non è abbastanza caldo, è possibile rimettere il biberon nell'apparecchio per un massimo di 0.5-1 minuti di riscaldamento extra. In questo modo si otterrà un risultato leggermente più caldo ma senza surriscaldarsi.
- Se si lascia il biberon nello scaldabiberon più a lungo del tempo indicato nella tabella delle impostazioni, il latte potrebbe surriscaldarsi.
- Se l'acqua si asciuga, il prodotto si spegnerà a causa dell'alta temperatura rilevata (non è possibile accendere lo scaldabiberon premendo il pulsante di accensione in questo momento).
- Attendere 10 minuti o aggiungere 40 ml di acqua a temperatura ambiente e attendere 3 minuti per raffreddare lo scaldabiberon, quindi premere il pulsante di accensione per riavviare.

## Attenzione!

L'acqua nello scaldabiberon potrebbe essere calda dopo che il latte/pappa è stato riscaldato. Fare attenzione perché l'acqua calda può causare gravi ustioni.

## Funzione di sterilizzazione

1. In modalità standby, premere la funzione di sterilizzazione, la spia dell'icona  inizierà a lampeggiare. Lo schermo visualizzerà la temperatura predefinita lampeggiante di 100°C e il tempo di riscaldamento predefinito lampeggiante di 10 minuti.
2. È possibile regolare l'ora mentre lampeggia premendo il pulsante  e .
3. La sterilizzazione inizia dopo che l'indicatore del tempo lampeggia  due volte. La spia continua a lampeggiare e l'indicatore del timer sta eseguendo il conto alla rovescia mentre questa funzione è attiva.
4. Al termine del conto alla rovescia, lo scaldabiberon emetterà 5 segnali acustici ed entrerà in modalità standby.
5. Fare attenzione a non scottarsi quando si estrae il flacone dopo la disinfezione.

### Note:

- La temperatura della funzione di sterilizzazione non è regolabile e la spia della temperatura mostra sempre la temperatura effettiva dell'acqua mentre il dispositivo è in funzione.
- L'intervallo di controllo del tempo: 5-20 minuti.
- Il volume dell'acqua non può superare la linea di scala massima.
- Se l'acqua si asciuga, il prodotto si spegnerà a causa dell'alta temperatura rilevata (non è possibile accendere lo scaldabiberon premendo il pulsante di accensione in questo momento).
- Attendere 10 minuti o aggiungere 40 ml di acqua a temperatura ambiente e attendere 3 minuti per raffreddare lo scaldabiberon, quindi premere il pulsante di accensione per riavviare.

### PANORAMICA DI 5 FUNZIONI DI LAVORO

Destinazione d'uso	Icona	T°C predefinito	Impostazione dell'intervallo T°C	Durata predefinita	Impostazione dell'intervallo di tempo
Mantenimento calore		37°C	35-60°C	24 ore su 24	2-59 minuti, 1-24 ore
Riscaldamento vivande		70°C	50-80°C	6 ore	2-59 minuti, 1-24 ore
Scongelo		37°C	32-42°C	24 ore su 24	2-59 minuti, 1-24 ore
Riscaldamento rapido		37°C	No	3 minuti	1-10 minuti
Sterilizzazione		100°C	No	10 minuti	5-20 minuti

## Funzione di memoria

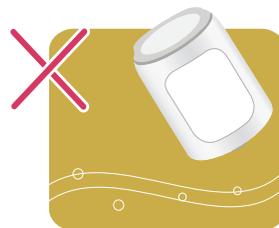


Il dispositivo manterrà la temperatura e il tempo impostati durante l'ultimo utilizzo. Può essere ripristinato quando si preme a lungo il pulsante "+" in modalità standby.

## PULIZIA E MANUTENZIONE

### ! ATTENZIONE

- NON immergere la base in acqua
- NON utilizzare sbiancanti o soluzioni/chimiche per l'apparecchio.
- NON utilizzare lana d'acciaio, detersivi abrasivi o liquidi corrosivi (come benzina, acetone o alcol) per pulire l'apparecchio.



### Pulizia

1. Scollegare l'alimentazione.
2. L'interno e l'esterno del prodotto devono essere puliti con un panno morbido e umido con un po' di liquido detergente.
3. Pulire il serbatoio dell'acqua con un asciugamano asciutto o un panno di cotone asciutto.



### Disincrostazione

Le incrostazioni devono essere rimosse ogni settimana per garantire un'efficienza lavorativa del 100%. Può aiutare a ridurre l'accumulo di incrostazioni se si aggiunge acqua purificata o acqua filtrata. Per eliminare le particelle di cibo e le incrostazioni nella pentola di vetro, seguire queste istruzioni:

1. Mescolare un sacchettino di acido citrico (circa 10 grammi) con l'acqua purificata (circa 100 ml) nel vaso di vetro.
2. Nota: utilizzare una miscela di 100 ml di acqua bollita e 30 ml di aceto (8% di concentrazione di acido acetico) per eliminare le incrostazioni dalla pentola di vetro).
3. Selezionare la funzione vapore per lavorare e scollegare il prodotto dopo 10 minuti di lavoro.
4. Versare la soluzione di acido acetico (o aceto) e pulire la superficie del serbatoio con un asciugamano asciutto o un panno di cotone.
5. Utilizzare un asciugamano o un panno di cotone per pulire più volte la piastra riscaldante fino a quando non è pulita.

## ERRORI COMUNI

Risoluzione dei problemi	Possibili cause	Soluzione
<b>La luce non è intensa</b>	L'unità potrebbe non essere collegata correttamente all'alimentazione	Assicurarsi che il cavo di alimentazione sia collegato correttamente all'apparecchio e alla presa
	Il cavo interno è scollegato.	
	Cavo interno rotto	
<b>La piastra riscaldante non funziona</b>	Il regolatore di temperatura è rotto	Contatta InnoGIO per un servizio di riparazione
	Il tubo di riscaldamento è rotto	
<b>Il dispositivo non smette di riscaldarsi</b>	Errore di funzionamento	
<b>La temperatura dell'acqua non può raggiungere il punto di ebollizione</b> (il dispositivo si blocca prima del punto di ebollizione)	Errore di funzionamento	
	Elevato accumulo di calcare	Rimuovere il calcare

## GARANZIA

L'unità è stata accuratamente ispezionata per rilevare eventuali difetti. Se, tuttavia, avete motivo di presentare un reclamo, vi preghiamo di inviarci l'apparecchio insieme alla vostra prova d'acquisto. Offriamo una garanzia di 12 mesi dalla data di acquisto.



Non siamo responsabili per danni derivanti da un uso improprio, o normale usura. Ci riserviamo il diritto di apportare modifiche tecniche.

Questo apparecchio non deve essere gettato nella spazzatura domestica al termine della sua vita utile, ma deve essere smaltito in un punto centrale per il riciclaggio di elettrodomestici elettrici ed elettronici.



## PRÉCAUZIONI IMPORTANTI

La garanzia decade nel caso in cui si verificano danni a causa del mancato rispetto di queste istruzioni. Non ci assumiamo alcuna responsabilità per eventuali danni consequenziali, danni materiali o lesioni alle persone a seguito del mancato rispetto delle istruzioni di sicurezza e dell'uso improprio del prodotto

1. Verificare che il voltaggio indicato sul fondo dell'apparecchio corrisponde alla rete locale prima di collegare l'alimentazione.
2. Non utilizzare l'apparecchio se la spina, il cavo di alimentazione o l'apparecchio stesso sono danneggiati.
3. Se il cavo di alimentazione è danneggiato, è necessario farlo sostituire da InnoGIO, da un centro di assistenza autorizzato da InnoGIO o da persone similmente qualificate per evitare rischi.
4. Assicurarsi che i bambini non giochino con l'apparecchio. Non permettere ai bambini di utilizzare questo apparecchio senza supervisione.
5. Prestare attenzione durante il riempimento o la pulizia dell'apparecchio. Non versare mai acqua nel dispositivo, altrimenti potrebbe causare un cortocircuito interno o altri problemi.
6. Non utilizzare accessori o parti prodotte da altri produttori o non consigliate da InnoGIO. Se vengono utilizzati, la garanzia decade.
7. Non immergere il motore principale del dispositivo in acqua. Non posizionare l'apparecchio sopra o vicino ai fornelli o a fonti di calore.
8. Scollegare sempre il prodotto e scollegarlo prima di smontare qualsiasi parte del prodotto e pulire il prodotto.
9. Non utilizzare uno sterilizzatore o un forno a microonde per disinfettare le parti del dispositivo.
10. L'apparecchio è progettato esclusivamente per uso domestico. Se utilizzato in modo inappropriato (utilizzato per scopi commerciali) / scopi semi-commerciali o non secondo il manuale d'uso), la garanzia decade. In caso di danni causati da un funzionamento inappropriato, InnoGIO non si assume alcuna responsabilità.
11. Posizionare l'apparecchio in una posizione stabile e piana e assicurarsi che ci sia spazio sufficiente per evitare danni a cose o persone causati dal vapore dell'apparecchio.
12. Non utilizzare questo prodotto senza aver aggiunto acqua.
13. Non utilizzare l'apparecchio in caso di rotture o danni. Inviarlo a un centro di assistenza autorizzato da InnoGIO per la riparazione.
14. Non sollevare o spostare l'apparecchio durante l'uso.

# innoGIO

Prodotto in Cina per **InnoGIO** sp. z o.o.  
Via Ostródzka 74H, 03-289 Varsavia, Polonia

[www.innogio.it](http://www.innogio.it)



@Innogio Italy



@innogio\_it



RoHS

